

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

### מפתח תשובות נכונות

8	7	6	5	4	3	2	1	שאלה
(4)	(1)	(3)	(2)	(1)	(1)	(3)	(2)	תשובה

12	11	10	9	שאלה
(1)	(1)	(3)	(4)	תשובה

22	21	20	19	18	17	16	15	14	13	שאלה
(4)	(1)	(2)	(2)	(3)	(2)	(4)	(3)	(4)	(3)	תשובה

### הסברים

#### השלמת משפטים (שאלות 1-8)

1. Some animals do not chew their food, but swallow it whole.

- (1) draw - לצייר
- (2) chew - ללעוס
- (3) grab - לתפוס
- (4) fix - לתקן

תרגום: חיות מסוימות לא לועסות את האוכל שלהן, אלא בולעות אותו בשלמותו.

תשובה (2).

2. In Medieval England, beer was sometimes served with breakfast.

- (1) polished - מלוטש
- (2) trained - מאומן
- (3) served - הוגש
- (4) captured - נלכד

תרגום: באנגליה של ימי הביניים, בירה הייתה לפעמים מוגשת עם ארוחת הבוקר.

תשובה (3).

3. Dry Valleys - part of Antarctica - are actually the world's driest spot.

- (1) spot - מקום; נקודה
- (2) aim - מטרה
- (3) gift - מתנה
- (4) pipe - צינור; מקטרת

תרגום: העמקים היבשים – חלק מאנטרקטיקה – הם למעשה המקום היבש בעולם.

תשובה (1).

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

4. The people of Murano **earn** their living by making and selling glass.

- (1) **earn** - מרוויחים
- (2) scatter - לפזר
- (3) tempt - לפתות
- (4) unite - מאחדים

**תרגום** : תושבי מורינו **מרוויחים** את לחמם (עובדים) באמצעות ייצור ומכירה של זכוכית.

**תשובה (1).**

---

5. Although silver is considered a **precious** metal, it is not as valuable as gold.

- (1) proficient - בקיא, מיומן
- (2) **precious** - בעל ערך, יקר
- (3) privileged - מיוחס, נהנה מזכויות יתר
- (4) prophetic - נבואי

**תרגום** : למרות שכסף נחשב למתכת **בעלת ערך**, הוא אינו בעל ערך כמו זהב.

**תשובה (2).**

---

6. Crows are social birds that **congregate** in large flocks.

- (1) convert - להמיר
- (2) contemplate - לשקול; להרהר
- (3) **congregate** - להתאגד; להתקהל
- (4) conceal - להסתיר

**תרגום** : עורבים הם ציפורים חברותיות **המתאגדות** בלהקות גדולות.

**תשובה (3).**

---

7. When he landed in the Bahamas in October 1492, Christopher Columbus **erroneously** believed that he had reached Asia.

- (1) **erroneously** - בטעות
- (2) elaborately - באופן מפורט
- (3) abruptly - בפתאומיות
- (4) adequately - באופן הולם; מתאים

**תרגום** : כשהוא הגיע לאיי הבהמה באוקטובר 1492, כריסטופר קולומבוס **בטעות** האמין שהוא הגיע לאסיה.

**תשובה (1).**

---

8. The United States Mint issues **commemorative** coins in honor of special events such as the Olympics.

- (1) contemplative - מהורהר
- (2) combative - לוחמני
- (3) collaborative - משתף פעולה
- (4) **commemorative** - מנצח, שקשור לזיכרון/מזכרת

**תרגום** : מטבעת ארצות הברית מנפיקה מטבעות **מזכרת** לכבוד אירועים מיוחדים כמו האולימפידה.

**תשובה (4).**

---

**שאלות ניסוח מחדש** (שאלות 9-12)

9. The City of Brasilia has few traffic lights.

**תרגום** : בעיר ברזיליה יש מעט רמזורים.

**תשובה (1)** : בעיר ברזיליה אין מספיק רמזורים.

התשובה אינה נכונה, שכן המשפט המקורי מתייחס רק לכמות הרמזורים בברזיליה ולא מציין האם הכמות מספיקה או אינה מספיקה.

**תשובה (2)** : בעיר ברזיליה אין רמזורים.

התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי נאמר כי בעיר ברזיליה יש מעט רמזורים ולא שאין בה רמזורים כלל.

**תשובה (3)** : ברזיליה לא צריכה רמזורים.

התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי לא צוין הצורך של ברזיליה ברמזורים, כל שצוין הוא שיש בה מעט רמזורים.

**תשובה (4)** : **אין הרבה רמזורים בברזיליה**. זו התשובה הנכונה.

**תשובה (4)**.

---

10. The United Nations Outer Space Treaty asserts that all nations have the right to explore outer space but none has the right to appropriate it.

**תרגום** : אמנת החלל החיצון של האו"ם קובעת כי לכל האומות יש את הזכות לחקור את החלל החיצון, אך לאף אומה אין את הזכות לנכס אותו לעצמה.

**תשובה (1)** : אמנת החלל החיצון של האו"ם מפקחת על הפעילות בחלל החיצון של המדינות החברות בה, אך אינה מממנת אותן.

התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי לא נאמר דבר על כך שהאו"ם מפקח על פעילותן של מדינות אחרות בחלל החיצון, וגם לא ניתן מידע לגבי המימון של פעילות זו.

**תשובה (2)** : אמנת החלל החיצון של האו"ם חלה רק על מדינות אשר פעילות בתכניות חלל בינלאומיות.

התשובה אינה נכונה, שכן התשובה מציינת לגבי אילו מדינות תקפה האמנה, מידע שלא צוין במשפט המקורי. בנוסף, במשפט המקורי נאמר שהאמנה קובעת שלכל המדינות יש את הזכות לעסוק בחקר החלל, ולא רק למדינות שפעילות בתוכניות חלל בינלאומיות.

**תשובה (3)** : **אמנת החלל החיצון של האו"ם מעניקה לכל המדינות את החופש לחקור את החלל החיצון, אך אוסרת עליהן לטעון כי הוא שייך להן**. זו התשובה הנכונה.

**תשובה (4)** : מצופה ממדינות אשר חתמו על אמנת החלל החיצון של האו"ם לעקוב אחר נהלים ספציפיים בזמן מסע בחלל החיצון.

התשובה אינה נכונה, שכן לפי המשפט המקורי ההגבלה שיש על מדינות היא שאסור להן לנכס את החלל החיצון, אולם לא ניתן כל פירוט על נהלים ייחודיים בעת הנסיעה והשהייה בחלל החיצון, ובכלל לא נאמר מה מצופה ממדינות אלה בזמן המסע.

**תשובה (3)**.

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

11. The novel *Georges* offers readers rare insights into author Alexander Dumas' attitude towards his racial heritage.

**תרגום:** הרומן גאורג'ס מעניק לקוראים תובנות נדירות על עמדתו של המחבר, אלכסנדר דיומא, על המורשת הגזעית שלו.

**תשובה (1):** דיומא, בצורה לא אופיינית, חושף את תחושותיו כלפי המורשת הגזעית שלו ברומן גאורג'ס. זו התשובה הנכונה.

**תשובה (2):** דיומא חוקר מגוון היבטים בהרכב הגזעי שלו ברומן שלו גאורג'ס. התשובה אינה נכונה, שכן המשפט המקורי עוסק בתובנות נדירות של המחבר לגבי המורשת הגזעית שלו, ולא בחקירה של מגוון ההיבטים שלה.

**תשובה (3):** גאורג'ס, שלא כמו עבודות אחרות של דיומא, מתייחס באופן ייחודי לנושא הגזענות. התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי לא נאמר כי הרומן עוסק בגזענות אלא במורשת הגזעית של דיומא. בנוסף, לא נערכה השוואה בין רומן זה לבין עבודות אחרות של המחבר.

**תשובה (4):** האמביוולנטיות (דו-ערכיות) של דיומא לגבי המורשת הגזעית שלו היא הנושא המרכזי ברומן שלו גאורג'ס.

התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי נאמר כי דיומא מעניק תובנות לגבי המורשת הגזעית שלו, אולם לא נאמר כי הוא מרגיש אמביוולנטיות כלפיה. כמו כן, במשפט המקורי לא צוין מהו הנושא המרכזי של ספר זה.

**תשובה (1).**

12. Geese came from the same family of water birds as ducks and swans.

**תרגום:** אווזים שייכים לאותה משפחה של עופות מים כמו ברווזים וברבורים.

**תשובה (1):** אווזים הם עופות מים הקרובים לברווזים וברבורים. זו התשובה הנכונה.

**תשובה (2):** כמו ברווזים וברבורים, אווזים הם עופות מים.

התשובה אינה נכונה, שכן לפי המשפט המקורי אווזים קרובים לברווזים ולברבורים, מידע שחסר בתשובה זו.

**תשובה (3):** אווזים, ברווזים וברבורים הם עופות מים שכיחים.

התשובה אינה נכונה, שכן במשפט המקורי לא נאמר דבר לגבי שכילותם של עופות המים האלו.

**תשובה (4):** אווזים דומים לעופות מים, כמו ברווזים וברבורים.

התשובה אינה נכונה, שכן בתשובה נאמר כי אווזים דומים לעופות המים, אולם במשפט המקורי נאמר שהם שייכים לאותה משפחה של עופות מים, כמו ברווזים וברבורים.

**תשובה (1).**

שאלות הבנת הנקרא

קטע I (שאלות 13-17)

13. The text is mainly about -

**תרגום:** הטקסט עוסק בעיקר ב-

**פתרון:** זוהי שאלה כללית ולכן ממומלץ לענות עליה רק לאחר שעניתם על כל השאלות האחרות. נסכם את הכתוב בקטע: בפסקה הראשונה ניתנה סקירה על מקום המחיה של הבונים וכיצד הם בונים את הבית שלהם; הפסקה השנייה פירטה כיצד הבונים מותאמים לחיים בתוך המים; הפסקה האחרונה תיארה מזונם של הבונים. מכאן שהטקסט עוסק בעיקר בבונים ובמקום המגורים שלהם.

**תשובה (3).**

14. According to the first paragraph, a beaver uses its teeth to -

**תרגום:** על פי הפסקה הראשונה, בונה משתמש בשיניים שלו על מנת -

**פתרון:** בפסקה כתוב: "...בונים משתמשים בשיניים הגדולות והחדות שלהם לחתוך עצים..." (שורות 1-2)

כלומר הבונים משתמשים בשיניים הגדולות והחדות שלהם על מנת לכרות עצים. לאחר חיתוך העצים נכתב כי הם מובילים את העצים למים, אך לא בהכרח בעזרת השיניים.

**תשובה (4).**

15. The main purpose of the second paragraph is to -

**תרגום:** המטרה המרכזית של הפסקה השנייה היא -

**פתרון:** הפסקה השנייה נפתחת באמירה שהבונה מותאם לחיים במים. לאחר מכן ניתן פירוט על איברים וחלקים שונים בגופו של הבונה, והסבר כיצד כל חלק מותאם לחיים במים. למשל נאמר שיש לבונה זנב שטוח העוזר לו לשחות, עפעפיים שקופים העוזרים לראות מתחת למים, ושכבת שומן השומרת על חום גופו בתוך המים. מכאן שהפסקה עוסקת באופן בו הבונים מותאמים לחיים במים.

**תשובה (3).**

16. It can be understood from the second paragraph that one can \_\_\_\_\_ something transparent.

**תרגום:** ניתן להבין מהפסקה השנייה שמישהו יכול \_\_\_\_\_ משהו שקוף.

**פתרון:** נחזור לפסקה השנייה ונקרא את המשפט בו מופיע המילה "transparent" מתחילתו: "מתחת למים, עפעפיים transparent מגינים על העיניים של הבונה, ממש כמו משקפת שחיה." (שורות 9-10)

נכתב שמישהו הוא transparent מגן על עיניי הבונה כמו משקפת שחיה. מכאן ניתן להסיק שדבר שהוא transparent דומה למשקפת שחיה. משקפת שחיה מגנה על העיניים ומאפשרת לראות מתחת למים ולכן ניתן להסיק שככל הנראה משהו הוא transparent הוא דבר שמאפשר לראות דרכו, או לראות מתחת למים.

כעת נעבור על התשובות המוצעות ונחפש השלמה מתאימה:

**תשובה (1):** pick up - להרים

**תשובה (2):** catch - לתפוס

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

תשובה (3) : break - לפרוץ

תשובה (4) : see through - לראות דרך

תשובה (4).

17. It can be understood from the last paragraph that "beech" is -

תרגום : אפשר להבין מהפסקה האחרונה ש"beech" הוא -

פתרון : המילה "beech" מופיעה במשפט המתחיל בשורה 14 : "במהלך החורף, הם (הבונים) מתקיימים מגזעים של עצים : המועדפים עליהם הם מייפל, ערבה, beech, אלנוס וצפצפה." מכאן ניתן להבין כי beech הוא סוג של עץ.

תשובה (2).

### קטע II (שאלות 18-22)

18. The main purpose of the first paragraph is to discuss the -

תרגום : המטרה המרכזית של הפסקה הראשונה היא לדון ב -

פתרון : בתחילת הפסקה מתואר הזמן בו אנשי האוגיבווה (Ojibwe) מלקטים את אורז הפרא. לאחר מכן מתואר איך האוגיבווה הגיעו לאיזורים בהם גדל אורז הפרא ואיך הוא הפך להיות חלק מהדיאטה ומהתרבות שלהם.

נעבור על התשובות המוצעות :

תשובה (1) : עונה הידוע כ"ירח אורז פרא"

התשובה אינה נכונה, שכן בתחילת הפסקה אומנם יש תיאור של עונת "ירח אורז הפרא" אך תיאור זה מובא רק כחלק מסיפורם של אנשי האוגיבווה שאורז הפרא הוא חלק מרכזי בתרבותם.

תשובה (2) : שדות זורמים של manoomin בצפון מינסוטה

התשובה אינה נכונה, שכן הפסקה אכן מתארת את שדות אורז הפרא manoomin, אך תיאור זה מובא כחלק מתיאור רחב יותר של האורז כחלק מרכזי בתרבותם של אנשי האוגיבווה.

תשובה (3) : החשיבות של אורז פרא במסורת ה-Ojibwe. זו התשובה הנכונה.

תשובה (4) : שיטות ה"אירוז" (מלשון אורז) של ה-Ojibwe

התשובה אינה נכונה, שכן הפסקה אכן מתארת את קטיף האורז ("אירוז") של האוגיבווה אך רק כחלק מתיאור רחב יותר לגבי חשיבותו של האורז בתרבותם.

תשובה (3).

19. In line 10, "assumed" could best be replaced by -

תרגום : בשורה 10, המילה "assumed" יכולה להיות מוחלפת על ידי -

פתרון : נקרא את המשפט בו מופיעה המילה ונבין מה פירושה בעזרת ההקשר בתוך המשפט בו היא מופיעה : "נראה כמתנה מבורא העולם, manoomin (אורז הפרא) הפך להיות לא רק מרכיב מרכזי בדיאטה של האוגיבוונים, אלא גם assumed חשיבות תרבותית ורוחנית..." (שורות 9-10) אם האורז הפך לא רק למרכיב מרכזי בדיאטה הוא כנראה גם הפך להיות בעל חשיבות תרבותית ורוחנית. מכאן שמשמעות המילה assumed היא כנראה הפך, נהיה.

תשובה (1) : left out - הוזנת, הושאר בחוץ

תשובה (2) : came to have - נהיה בעל

תשובה (3) : made up for - הוכן לקראת

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

תשובה (4) : asked for - ביקש את

תשובה (2).

20. According to the second paragraph, the courts -

**תרגום :** על פי הפסקה השנייה, בית המשפט -

**פתרון :** נקרא את המשפט בו הוזכר בית המשפט : "תיקים של בית המשפט העליון ובית המשפט הפדרלי תמכו בזכויות האלה" (שורה 15). כדי לדעת מהן הזכויות עליהן מדובר יש לקרוא את מה שנכתב לפני שורה זו. בתחילת הפסקה נכתב כי אירופאים כבשו את השטחים של אנשי האוג'יבווה, וששנת 1837 נוצרה אמנה בה האוג'יבווה מסרו שטחים אך שמרו על זכויותיהם לצוד, לדוג ולאסוף אורז פרא. מכאן שהזכויות האלה, שבתי המשפט הכירו בהן, הן הזכות של אנשי האוג'יבווה לצוד, לדוג וללקט אורז פרא בשטחים שנלקחו מהם לאחר הכיבוש האירופאי.

**תשובה (1) :** דחו את האמנה של 1837

התשובה אינה נכונה, שכן בפסקה נכתב כי בתי המשפט תמכו בזכויות שניתנו לאנשי האוג'יבווה אחרי הכיבוש בשנת 1837.

**תשובה (2) :** תמכו בזכויות של אנשי האוג'יבווה לדוג, לצוג וללקט אורז פרא. זו התשובה הנכונה.

**תשובה (3) :** הגבילו את הזכויות של אנשי האוג'יבווה בוויסקונסין ומינסוטה

התשובה אינה נכונה, שכן בפסקה נכתב כי אנשי האוג'יבווה קיבלו את הזכויות שניתנו להם באמנה ב-1837 ולא כי הגבילו את זכויותיהם. בהקשר לוויסקונסין ומינסוטה נכתב כי באמנה נקבע כי אנשי האוג'יבווה ימסרו שטחים ממקומות אלה.

**תשובה (4) :** לא מוכרים על ידי המנהיגים של אנשי האוג'יבווה

התשובה אינה נכונה, שכן בפסקה לא ניתן שום מידע לגבי המנהיגים של אנשי האוג'יבווה או על יחסם לבתי המשפט.

תשובה (2).

21. It can be inferred from the text that the Ojibwe did not

**תרגום :** ניתן להסיק מהקטע שאנשי האוג'יבווה אינם -

**פתרון :** נעבור על התשובות המוצעות ונראה איזה מהן ניתן להסיק מתוך הטקסט :

**תשובה (1) :** עוסקים בחוואות רחבת היקף

זו התשובה הנכונה. בפסקה השלישית נכתב כי המדענים מאוניברסיטת מיניסוטה ביצעו הנדסה גנטית לטובת גידול אורז פרא לצרכים מסחריים וכתוצאה מכך נוצרה מחלוקת עזה ביניהם לבין אנשי האוג'יבווה שהתנגדו לכך. לפיכך ניתן להסיק כי אנשי האוג'יבווה לא עוסקים בחוואות רחבת היקף.

**תשובה (2) :** מגדלים חיטה או תפוחי אדמה

התשובה אינה נכונה. בקטע הוזכרו החיטה ותפוחי האדמה כדוגמה לגידולים שאינם קדושים עבור אנשי האוג'יבווה, אולם לא נאמר דבר לגבי הגידול שלהם (שורות 19-20). לכן לא ניתן להסיק האם הם מגדלים או לא מגדלים חיטה ותפוחי אדמה.

**תשובה (3) :** מחשיבים את אורז הפרא לקדוש

התשובה אינה נכונה. בקטע נכתב באופן מפורש במספר הזדמנויות כי אורז הפרא קדוש עבור אנשי האוג'יבווה. בגלל שהם מחשיבים אותו לקדוש הם עוסקים במנהגים הקשורים בו ויוצאים למאבק נגד הנדסה מסחרית שלו.

**תשובה (4) :** שותלים שדות של אורז פרא

## סימולציה 7 - הסברים לפרק 8 אנגלית

התשובה אינה נכונה. במהלך הקטע לא הוזכרה כלל שתילה של שדות אורז פרא או מה יחסם של אנשי האוגיבווה כלפי שתילה כזו. לכן לא ניתן לדעת אם אנשי האוגיבווה שותלים או לא שותלים שדות של אורז פרא.

**תשובה (1).**

22. According to the last paragraph, indigenous people all over the world

**תרגום:** לפי הפסקה האחרונה, ילידים מכל רחבי העולם -

**פתרון:** בפסקה האחרונה נאמר כי המאבק של אנשי האובגיווה על הזכויות שלהם לאורז הפרא הוא רק דוגמה אחת למאבקים המתקיימים בכל העולם, בהם ילידים מנסים לשמור על משאבים שהיו שייכים להם לאורך ההיסטוריה.

נעבור על התשובות המוצעות:

**תשובה (1):** תומכים במאבקם של אנשי האובגיווה נגד אוניברסיטת מיניסוטה

התשובה אינה נכונה. בפסקה האחרונה נכתב כי המאבק של אנשי האובגיווה הוא רק דוגמה למאבקים נוספים של ילידים, אך לא צויין האם ילידים אחרים תומכים במאבק נגד אוניברסיטת מינוסוטה.

**תשובה (2):** מאבדים את היכולות שלהם לחיות מהאדמה

התשובה אינה נכונה. אמנם בקטע מתואר כי לילידים יש מאבקים על המשאבים שעל אדמותיהם, אולם לא נכתב כי הם מאבדים את יכולתם לחיות ממנה (הכוונה כאן היא ליכולתם לכלכל את עצמם מהאדמה).

**תשובה (3):** מעורבים במאבק למנוע את השינויים (הגנטיים) באורז הפרא

התשובה אינה נכונה. נאמר כי המאבק על אורז הפרא הוא דוגמה למאבקם של ילידים בכלל, אולם לא נאמר כי ילידים אחרים מעורבים במאבק על השינויים באורז הפרא.

**תשובה (4):** מרגישים שלוקחים מהם את מה ששייך להם כחוק

זו התשובה הנכונה. בפסקה האחרונה נכתב כי הילידים בעולם נאבקים כדי לשמור את מה שהיה שייך להם לאורך ההיסטוריה. כלומר ניתן להבין שהמאבק מתקיים מכיוון שלוקחים מהם את מה ששייך להם כחוק.

**תשובה (4).**